



REPUBLICA DE CHILE  
PROVINCIA DE LINARES  
ILUSTRE MUNICIPALIDAD  
PARRAL

Dirección Asesoría Jurídica /

PARRAL, 29 de Abril de 2011.-

DECRETO EXENTO N° 1909 /

**VISTOS:**

- 1).- El juicio ordinario de nulidad de derecho público, caratulado "Juan Abarzúa Encina y otros con Ilustre Municipalidad de Parral", Rol C-6043-2010, seguido en el Cuarto Juzgado de Letras de la ciudad de Talca.-
- 2).- El Acuerdo del Honorable Concejo en sesión ordinaria de fecha 14 de Marzo del año 2011.-
- 3).- El contrato a Honorarios de fecha 01 de Febrero de 2011, suscrito entre la I. Municipalidad de Parral y don Roberto Octavio Saldías Concha.-
- 4).- Las facultades que me confieren la Ley N° 18.695 de 1988, Ley Orgánica Constitucional de Municipalidades, sus modificaciones posteriores y legislación vigente.-

**DECRETO:**


- 1.- **APRUÉBESE**, el Contrato de Prestación de Servicios a Honorarios, suscrito con fecha 01 de Febrero de 2011, entre la **I. Municipalidad de Parral** y don **Roberto Octavio Saldías Concha**, C.N.I. N° 7.728.294-7, en adelante "el prestador de servicios", contrato que se entiende incorporado al presente Decreto.-
- 2.- **ESTABLÉCESE**, que la **I. MUNICIPALIDAD DE PARRAL**, contrata los servicios de don **ROBERTO OCTAVIO SALDÍAS CONCHA**, bajo el régimen de honorarios, a fin de gestionar y realizar la defensa en el Cuarto Juzgado de Letras de Talca, la causa civil que a continuación se señala: JUICIO ORDINARIO DE NULIDAD DE DERECHO PÚBLICO, CARATULADO "JUAN ABARZÚA ENCINA Y OTRO CON ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PARRAL", ROL C-6043-2010.-
- 3.- **ESTABLÉCESE**, que el prestador de servicios, deberá realizar todo los trámites propios del juicio, entre ellos: contestar la demanda, asistir a audiencias, ofrecer todos los medios probatorios pertinentes y en general, todas aquellas diligencias que sean necesarias para la prosecución del fin hasta la dictación de la sentencia.- Además, si procediere, deberá continuar la defensa de la causa antes referida en la Corte de Apelaciones, respectiva y/o Corte Suprema.-
- 4.- **ESTABLÉCESE**, que la Municipalidad de Parral, pagará al prestador de servicios, a título de honorario por la gestión "Defensa" que se le encomienda, la suma total de **CUATRO MILLONES DE PESOS (\$4.000.000.-)**, impuesto incluido, que se pagará de la siguiente manera: **a)** Con un 50%, equivalente a **Dos millones de pesos (\$2.000.000.-)**, que se pagará quince días contados desde la firma y suscripción del presente contrato; y **b)** El 50% restante, equivalente a **Dos millones de pesos (\$2.000.000.-)**, se cancelará contra sentencia ejecutoriada, todo esto certificado por la Unidad Técnica, la Srta. Carolina Muñoz Fuentes, Abogado DAEM.-
- 5.- **ESTABLÉCESE**, que el prestador deberá efectuar los servicios contratados antes señalados desde la fecha de suscripción del presente contrato hasta la última diligencia que sea pertinente en la Corte de Apelaciones o en la Corte Suprema.- La Municipalidad podrá poner término al contrato, en cualquier momento, sin expresión de causa y sin aviso previo, sin derecho a indemnización alguna; en cambio el


prestador de servicios deberá dar aviso con a lo menos 5 (cinco) días de anticipación, del término de su contrato a la Municipalidad.-

**6.- IMPÚTESE**, el gasto que representa el presente Decreto al Ítem al Ítem 215-22-11-999-000-000 "Otros", del Presupuesto Municipal vigente.-

**ANÓTESE, REFRÉNDESE, COMUNÍQUESE Y CÚMPLASE.-**

  
*Alejandra Roman Clavijo*  
**ALEJANDRA ROMAN CLAVIJO**  
**SECRETARIA MUNICIPAL**

  
*Israel Urrutia Escobar*  
**ISRAEL URRUTIA ESCOBAR**  
**ALCALDE DE PARRAL**

  
*Doris Duran Bustamante*  
**DORIS DURAN BUSTAMANTE**  
**Vº Bº ASESOR JURÍDICO**

IUE/ARC/DDB/gam.

**DISTRIBUCIÓN**

- 1.- Oficina de Partes
- 2.- Dirección Finanzas (2)
- 3.- Dirección Control
- 4.- Dirección Jurídica
- 5.- Personal
- 6.- Interesado

Parral

ciudad - ciudad de ti

REPUBLICA DE CHILE  
PROVINCIA DE LINARES  
ILUSTRE MUNICIPALIDAD  
PARRAL

Dirección Asesoría Jurídica./

## **CONTRATO DE PRESTACIÓN DE SERVICIOS A HONORARIOS**

En Parral, República de Chile, a 01 de Febrero de 2011 comparecen por una parte la **ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PARRAL**, Rol Único Tributario número sesenta y nueve millones ciento treinta mil setecientos guión K (N° 69.130.700-K), representada legalmente por su Alcalde don **ISRAEL ANTONIO URRUTIA ESCOBAR**, Cédula Nacional de Identidad número cuatro millones ochocientos sesenta mil cuatrocientos setenta y siete guión tres (N° 4.860.477-3), ambos domiciliados en calle Dieciocho N° 720 de esta ciudad de Parral, en adelante denominada simplemente como "la Municipalidad"; y por la otra parte don **ROBERTO OCTAVIO SALDÍAS CONCHA**, Cédula Nacional de Identidad número siete millones setecientos veintiocho mil doscientos noventa y cuatro guión siete (N° 7.728.294-7), Abogado, domiciliado en calle Uno Norte N° 931, Edificio Portal Maule, Segundo Piso, Oficina 206 de la ciudad de Talca y de tránsito en ésta, en adelante denominado simplemente como "el prestador de servicios"; los comparecientes chilenos, mayores de edad, quienes acreditan su identidad con sus cédulas anotadas y exponen que vienen en celebrar el siguiente contrato de prestación de servicios a honorarios:

**CLÁUSULA PRIMERA:** Por el presente instrumento, la **I. MUNICIPALIDAD DE PARRAL**, contrata los servicios de don **ROBERTO OCTAVIO SALDÍAS CONCHA**, bajo el régimen de honorarios, a fin de gestionar y realizar la defensa en el Cuarto Juzgado de Letras de Talca, la causa civil que a continuación se señala:

- ❖ JUICIO ORDINARIO DE NULIDAD DE DERECHO PÚBLICO, CARATULADO "JUAN ABARZÚA ENCINA Y OTRO CON ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PARRAL", ROL C-6043-2010.-

**CLÁUSULA SEGUNDA:** El prestador de servicios, deberá realizar todo los trámites propios del juicio, entre ellos: contestar la demanda, asistir a audiencias, ofrecer todos los medios probatorios pertinentes y en general, todas aquellas diligencias que sean necesarias para la prosecución del fin hasta la dictación de la sentencia.- Además, si procediere, deberá continuar la defensa de la causa antes referida en la Corte de Apelaciones, respectiva y/o Corte Suprema.-

**CLÁUSULA TERCERA:** La Municipalidad de Parral, pagará al prestador de servicios, a título de honorario por la gestión "Defensa" que se le encomienda, la suma total de **CUATRO MILLONES DE PESOS (\$4.000.000.-)**, impuesto incluido, que se pagará de la siguiente manera: **a)** Con un 50%, equivalente a **Dos millones de pesos (\$2.000.000.-)**, que se pagará quince días contados desde la firma y suscripción del presente contrato; y **b)** El 50% restante, equivalente a **Dos millones de pesos (\$2.000.000.-)**, se cancelará contra sentencia ejecutoriada, todo esto certificado por la Unidad Técnica, la Srta. Carolina Muñoz Fuentes, Abogado DAEM.-

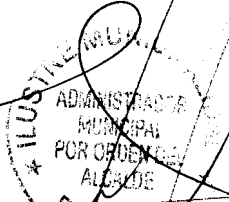
**CLÁUSULA CUARTA:** Esta prestación de servicios no importa de manera alguna relación de dependencia o subordinación regida por el Código del Trabajo.- Esto es de la esencia del presente contrato, y por ello se deja expresa constancia que, dada su naturaleza jurídica, entre las partes no existe vínculo alguno de subordinación y dependencia, quedando la **Ilustre Municipalidad de Parral exenta y/o eximida de toda responsabilidad en lo que a cotizaciones previsionales y pagos de cualquier tipo y/o naturaleza que se refiera o diga relación con la normativa legal vigente sobre seguridad social**, las que serán siempre y en todo caso de cargo y responsabilidad exclusiva del Prestador de Servicios, quien acepta satisfactoria y expresamente tal condición, sin formular reclamo alguno al respecto.-

Municipalidad podrá poner término al contrato, en cualquier momento, sin expresión de causa y sin aviso previo, sin derecho a indemnización alguna; en cambio el prestador de servicios deberá dar aviso con a lo menos 5 (cinco) días de anticipación, del término de su contrato a la Municipalidad.-

**CLÁUSULA SEXTA:** Para todos los efectos legales que se deriven del presente contrato, las partes fijan su domicilio en la ciudad de Parral, sometiéndose desde luego a la competencia y jurisdicción de sus Tribunales de Justicia.-

**CLÁUSULA SÉPTIMA:** Como aprobación del presente contrato, las partes firman seis (6) ejemplares del mismo tenor, quedando cinco en poder de la Ilustre Municipalidad de Parral y uno en poder del prestador de servicios.-

**CLÁUSULA OCTAVA:** La personería de don **ISRAEL ANTONIO URRUTIA ESCOBAR**, para comparecer en nombre y representación de la **ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PARRAL**, consta de Fallo del Tribunal Electoral Regional de fecha 03 de Diciembre del año 2008, en el cual se proclama como Alcalde de la comuna de Parral y de Decreto Alcaldicio N° 654 de fecha 09 de Diciembre del mismo año; documentos ambos que no se insertan por acuerdo expreso de las partes por ser conocido de ellas.-



**ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PARRAL**  
RUT N° 69.130.700-K, representada legalmente por su  
Alcalde don **ISRAEL ANTONIO URRUTIA ESCOBAR**  
C.N.I. N° 4.860.477-3

**ROBERTO OCTAVIO SALDÍAS CONCHA**  
C.N.I. N° 7.728.294-7



**DORIS DURAN BUSTAMANTE**  
Vº Bº ASESOR JURÍDICO